

Congratulations on choosing an original Bergmann Watch. This watch has been designed and manufactured with love and great care.

In the unlikely case of a defect, please do not hesitate to contact us.

We wish you a good time in life.

## Features

The 114 has a screwed crown as a protection from wetness and dust.

The watch is water resistant to 5 ATM (50 meter).

That means, you can swim in flat water. This watch is not qualified for diving.

## Functions

A: Digit hour window at 12 o'clock.

B: Minutes hand at centre.

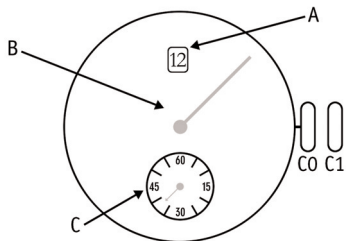
C: Second hand at 6 o'clock.

CO: Normal status

C1: Time adjust by turning the crown clockwise

At automatic watches please avoid to set the time back off

All 'A', 'B' & 'C' are simultaneous when any status running or adjust.



This watch has an Original Bergmann 411 automatic spring damp movement. To start it working, please move the watch slightly. The movement winds up automatically by moving the arm during wearing the watch. An additional winding up is not needed.

If once you do not want to wear the watch but to prevent a later stopping of the movement, please carefully turn it clockwise from position CO approx. 20 times. Please do not overwind the mechanism, otherwise the spring could rip. After, please screw in the crown.

## Care

From time to time please use a soft and smooth cloth to clean the watch and the strap. Please avoid using detergents.

## Warranty

The watch comes with a 2 year warranty on the Original Bergmann 411 Movement. The warranty does not cover damage resulting from improper handling and care.

Opening the back of the watch case and adjusting the watch strap should be undertaken an authorized watch maker only.

On the reverse side of the watch there is a number. Please write down the number and date of purchase on the enclosed warranty form and retain as a record of your purchase. Alternatively people can register their purchase online at our homepage.

We wish you much pleasure with this watch.  
Have a good time in life!

Your Bergmann-Team

Bergmann™

Bedienungsanleitung  
Instruction Manual

Original Bergmann Einhandzeiger-Uhr Typ 114 Automatik

*„Eine gute Zeit für's Leben“*



Vielen Dank, dass Sie sich für diese Original Bergmann Uhr entschieden haben. Diese Uhr wurde liebevoll gestaltet und aus hochwertigen Materialien hergestellt. Sollte doch einmal wider Erwarten ein Mangel auftreten, lassen Sie es uns bitte wissen.

Wir wünschen Ihnen mit dieser Uhr eine gute Zeit.

## Eigenschaften

Die 114 hat eine verschraubte Krone als Schutz vor Feuchtigkeit und Staub. Sie ist wasserdicht bis 5 ATM (50 Meter). Dies bedeutet, dass Sie mit ihr in flachem Wasser schwimmen können. Zum „ernsthaften“ Tauchen in größeren Tiefen oder sogar mit Atemgerät sind diese Uhren nicht geeignet.

## Funktionen

A: Anzeige der Stunde auf der „12“

B: Minutenzeiger im Zentrum

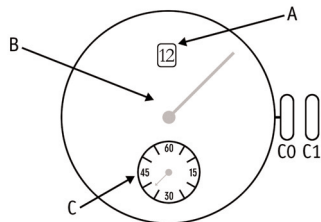
C: Sekundenzeiger auf der „6“

CO: Position der Krone: Normal Status

C1: Position der Krone: Zeiteinstellung durch Drehen im Uhrzeigersinn

Bei Uhren mit Automatikwerk sollte die Uhrzeit nie rückwärts gedreht werden.

Die Anzeigen 'A', 'B' & 'C' starten simultan nach der Zeiteinstellung.



Diese Uhr hat ein Original Bergmann 411 Federspann-Automatik-Werk. Um das Werk in Bewegung zu setzen, wiegen Sie die Uhr leicht hin und her. Das Werk zieht sich automatisch über die Bewegung des Handgelenkes auf. Ein weiteres Aufziehen ist nicht nötig.

Falls Sie aber einmal nicht tragen sollten und ein späteres Stehen bleiben vermeiden wollen, können Sie die Krone in Position CO ca. 20 Mal aufziehen. Danach die Krone bitte wieder vorsichtig verschrauben. Achtung: durch zu langes Aufziehen kann die Uhr überzogen werden und die Feder eventuell reißen.

## Pflegehinweise

Damit Sie viel Freude mit Ihrer Bergmann Uhr haben, wischen Sie mit einem weichen Tuch das Armband und das gesamte Gehäuse öfters ab.

Bitte vermeiden Sie die Benutzung von Reinigungsmitteln.

## Garantie

Wir gewähren zwei Jahre Garantie auf das Original 411 Bergmann-Werk.

Von der Garantie ausgeschlossen sind selbstverständlich Mängel durch unsachgemäße Behandlung.

Den Austausch und das Kürzen des Armbandes lassen Sie bitte nur vom Fachmann durchführen.

Die Uhren sind rückseitig einzeln nummeriert. Bitte tragen Sie diese Nummer und den Tag des Erhaltes auf diesen Zettel ein oder lassen Sie sich online auf der Homepage registrieren.

Viel Spaß mit dieser Uhr wünscht Ihnen

*Jhr Bergmann-Team*

Name des Uhrenbesitzers/watch owners name

Uhr gekauft/erhalten am/Date of purchase: \_\_\_\_\_

Uhr gekauft/erhalten von/Purchased at: \_\_\_\_\_

Modellbezeichnung auf dem Ziffernblatt/  
number of model shown on watch face: \_\_\_\_\_

Nummerierung auf dem Gehäuseboden/  
watch case serial number: \_\_\_\_\_

Registrierte Teilnehmer können wir im Servicefall schneller bedienen. Darüber hinaus haben Sie die Möglichkeit Sondereditionen zu erwerben, sowie an Veranstaltungen des Bergmann-Clubs teilzunehmen. Registrieren Sie sich einfach online auf unserer Homepage [www.bergmann-uhren.de](http://www.bergmann-uhren.de)

Registered members enjoy priority treatment. Being a member entitles you to purchase special editions and you can take part in Bergmann Club events. Just register online at our homepage [www.bergmann-uhren.de](http://www.bergmann-uhren.de)

Bergmann Uhren Werke

I+D Trading GmbH & Co.KG

Hermann-Blohm-Straße 3, D-20457 Hamburg/Germany  
Phone +49(0)40-355 498-10, Fax +49(0)40-355 498-19

info@bergmann-uhren.de  
[www.bergmann-uhren.de](http://www.bergmann-uhren.de)  
[www.watch.ag](http://www.watch.ag)

Bergmann® ist ein eingetragenes Warenzeichen  
Bergmann® is a Trademark